

ila

Das Lateinamerika-Magazin



JAHRESREGISTER 2021

■ ILA-AUSGABEN 2021

ila 442 Kulturförderung

- 4 Ende des Staatsmonopols**
Das neue Filmdekret in Cuba – ein Paradigmenwechsel
- 7 Produzieren mit dem, was da ist**
Von den Schwierigkeiten, ein Filmprojekt mit Psychatrieinsassen zu finanzieren
- 10 Jede Theaterinszenierung ist ein leidvolles Unternehmen**
Interview mit dem chilenischen Autor und Dramatiker Omar Saavedra Santis
- 12 Es gibt eine ständige Konkurrenz um knappe Fördermittel**
Interview mit Matías Rojas Quintana – Produzent von Niebla Gestión Cultural in Chile
- 15 Theater macht stark**
Interview mit Thomas Guthmann von der Fundación Compa in El Alto/Bolivien
- 18 Wie ein Torwart, der jeden Ball fangen muss**
Die Sängerin Marisol Díaz zur Kunstförderung in Bolivien
- 21 Kumbia Queers: Livin´ la birra loca**
Improvisation und Mut zum Risiko – die ersten Touren in Europa
- 24 Das System von El Sistema**
Venezuelas musikalisches Kronjuwel hat schon viel überstanden
- 26 Mehr als 800 Buchtitel in 40 Jahren**
Interview mit Petra Kassler von Litprom über die Förderung von Übersetzungen aus den Ländern des Südens
- 28 Von Brasilien bis Japan**
Literaturübersetzung und ihre Förderung in Mexiko
- Berichte & Hintergründe**
- 30 Das war überfällig**
Die Währungsreform in Cuba
- 32 Mojito, Strand und Injektion**
Neues aus dem Forschungslabor: Der cubanische Impfstoff Soberana02 weckt Hoffnungen
- 34 Falsch gezielt oder schlecht getroffen**
Neue Konstellationen vor den Regionalwahlen in Bolivien
- 37 Der „Mallku“ ist tot**
Abschied von Achachila Felipe Quispe Huanca (1942 -2021)
- 39 Roatán – ein neuer Blue Space?**
Wie eine Privatstadt in Honduras entsteht
- 42 „Brasilien ist kaputt. Ich kann nichts machen“**
Präsident Bolsonaros Aussage vom 5. Januar 2021 ist die bittere Wahrheit
- 44 Ein leerer Stuhl für Präsident Duque war stets dabei**
Kolumbien: Interview mit Eduin Mauricio Capaz Lectamo von der ACIN
- 48 Die Ruhe nach dem Sturm hält nicht ewig**
In „Mi vida y el Palacio“ von Helena Uran Bidegain ergreift die Tochter eines 1985 im kolumbianischen Justizpalast Ermordeten das Wort

- 50 Wahlkampf auf Kosten der Opfer**
El Salvadors Präsident Nayib Bukele in El Mozote

- 53 Chile – ein Beispiel für die Welt**
Zum Buch „Revolte in Chile“ von Sophia Boddenberg

Kulturszene

- 54 Wortgewaltiger Zorn**
Erste deutschsprachige Ausgabe der Gedichte von Pablo und Winétt de Rokha

- 55 Exil ohne Rückkehr**
Zwei neue Bücher beleuchten das Exil der 1943 in Mexiko gestorbenen Alice Rühle-Gerstel

- 57 Ich bin wie ein weites Land**
Ein neuer Essayband von Gioconda Belli zeigt die Bedeutung der nicaraguanischen Autorin

Solidaritätsbewegung

- 58 Notizen aus der Bewegung**

ila 443 Care-Arbeit

- 4 Gegen die Krise des Systems**
Sorge füreinander, für die Gemeinschaft und die Natur
- 7 Das Ziel: Eine solidarische Gesellschaft mit Sorgebeziehungen im Zentrum**
Interview mit Gabriele Winker vom „Netzwerk Care Revolution“
- 10 Es ist kein „Programm“ für reiche Länder!**
Interview mit Soledad Salvador über das uruguayische Care-System
- 13 Fürsorge politisieren, um alles zu verändern**
Ecuador: Interview mit der feministischen Sozialforscherin Alejandra Santillana Ortiz
- 16 Hand in Hand: Klimaschutz und feministischer Widerstand**
Das Videoprojekt Makana aus Ecuador porträtiert Frauen, die sich um das Leben und die Umwelt sorgen
- 19 Land, Wasser, Frau**
Der Widerstand gegen den Extraktivismus ist weibliche Sorgearbeit
- 21 Bestimmte Körper machen diese Arbeit für dich**
Eine dekoloniale Perspektive auf Care
Gespräch mit Yuderlys Espinosa Miñoso
- 25 Heldin in weißer Uniform**
Kolumbien: Erfahrungen einer ambulanten Pflegekraft in Medellín
- 26 Unentbehrlich, aber übersehen**
Kolumbien: Pandemie, Hunger und die prekäre Situation der Hausarbeiterinnen
- 29 Das Dienstmädchen ist schwarz, diebisch und dumm**
Hausangestellte sind schlecht angesehen und werden miserabel bezahlt
- 31 Und dann nie wieder für jemand anderes arbeiten**
Nicaraguanische Hausarbeiterinnen in Spanien

- 34 Weder Roboter noch Sklavin**
Madrid: Im Hörspiel „Querían brazos y llegamos personas“
kommen Hausangestellte zu Wort
- 35 Meisterköchinnen**
Volksküchen (und -Köchinnen) gegen das Virus
- 37 Selbsterhaltung und politischer Widerstand**
Autocuidado rebelde: Rebellische Selbstfürsorge als feministische Praxis
- 40 Ist es Liebe oder Arbeit oder beides?**
Argentinien: Diskussionsrunde über gemeinschaftliche Sorgearbeit

Berichte & Hintergründe

- 43 Zwei Präsidenten und kein Ausweg aus der Krise**
In Haiti stehen sich Opposition und der Staatspräsident Jovenel Moïse unversöhnlich gegenüber
- 45 Interessante Perspektiven**
Ecuador nach dem ersten Wahlgang
- 46 Kein Bergbau in Wasserschutzgebieten**
Klares Votum in der ecuadorianischen Stadt Cuenca
- 47 Zu Hause eingesperrt mit den Tätern**
Verschärfung der Gewalt gegen Frauen in Peru während der Pandemie
- 50 Doña Delfina kochte auf offenem Feuer**
Gesundheitsvorsorge in Zeiten der Pandemie

Kulturszene

- 53 Wer ist Milton Sills?**
Der Roman „Die Zeugen“ des peruanischen Autors Jaime Begazo
- Solidaritätsbewegung**
- 54 Notizen aus der Bewegung**

ila 444 Evangelikale

- 4 Staatliche Vorgaben setzen den Rahmen**
Politische Religiosität und Religionspolitik in Lateinamerika
- 7 Der American way of belief**
Die protestantische Mission in den Amerikas
- 9 Die Heilige Antifeministische Allianz**
Christlicher Fundamentalismus und der Kampf gegen sozialen Fortschritt und gesellschaftliche Modernisierung
- 12 Keine Konkurrenz**
Die Vielfalt evangelikaler Kirchen aus der Sicht der Theologie der Befreiung
- 15 Brüder und Schwestern im Geiste**
Der katholische Charismatismus in Brasilien
- 17 Wir müssen die Evangelikalen demokratisch einbinden**
Interview mit Luiz Ramalho über den religiösen Einfluss in Brasilien
- 19 Religion – Politik – Geschäft**
Die Medienimperien der Neopfingstbewegung in Brasilien
- 22 Record-verdächtige Medienkonzentration**
Fromme Botschaften als Vehikel für Macht und Profit

- 24 Fester Bestandteil des Alltags**
Telenovelas in Brasilien
- 25 Im Namen des Heiligen Geistes**
Zwei sehr unterschiedliche Pfingstgemeinden in Guatemala
- 29 Für die Sache aller, die verlassen sind**
Interview mit dem progressiven honduranischen Pastor Franklin David Delcid García
- 31 Versammlung Gottes, Freunde Israels und das Licht der Welt**
Evangelikale in El Salvador
- 34 Dannys Bekehrung**
Drogen Therapie und Heiliger Geist in Santo Domingo
- 37 Gekoppelte religiöse und politische Autorität**
Die evangelischen Bewegungen in Kolumbien und ihr politischer Einfluss
- 39 Alle sind für das Leben, aber alle anders**
In Kolumbien will eine Pro-Leben-Agenda die Vergangenheit zurückholen
- 41 Steh auf und geh deinen Weg**
Gewalt gegen Frauen wird auch in evangelikalen Gemeinden tabuisiert
- 42 Moralkulen und Bigotterie**
Die Evangélicos in Peru
- 45 Der Prediger als Auslaufmodell**
In „Sengender Wind“ ist Selva Almada der Denkweise eines Evangelikalen auf der Spur

Berichte & Hintergründe

- 47 Der Wandel muss von unten kommen**
Peru: Interview mit der Linkspolitikerin Indira Huilca
- 50 Im Namen der Pfeife rauchenden Cobra**
Ein Museum erinnert an die brasilianischen Befreier der Toskana im 2. Weltkrieg
- 53 Präsident Nayib Bukele wird zum Alleinherrscher**
Nachlese zu den Wahlen in El Salvador Ende Februar
- Kulturszene**
- 55 Filmkunst und Dokumentarisches**
Lateinamerika auf der Berlinale 2021
- 59 Die Inka erobern Europa**
Vollendete urchronische Meisterschaft: Laurent Binets Roman „Eroberung“
- 61 Warum sie so unglücklich sind**
Luiz Ruffatos Roman „Sonntage ohne Gott“
- Solidaritätsbewegung**
- 62 Notizen aus der Bewegung**

ila 445 Baile Funk

- 4 Aus der Favela, über die Favela, für die Favela**
Eine kleine Geschichte des Baile Funk
- 8 Folge, nicht Ursache**
Die Kriminalisierung des Funk geht in eine neue Runde

9 Als ich Baile Funk das erste Mal hörte...
...klang das für mich wie ein lustiger, basslastiger Samba-Remix alter Kraftwerk-Tracks, Interview mit Daniel Haaksman

13 Wer nur die Typen mit Knarren sehen will, geht mit mir auf keinen Baile!
Interview mit Wolfram Lange, Geograf und Wahl-Carioca mit Funk-Expertise

16 Hündin, Bildungsministerin, Königin
Weiblicher Aufbruch und Durchbruch im Funk

18 Hässlich, aber angesagt
Tati Quebra Barraco, die Putaria-Ikone der ersten Stunde

21 Ist das noch Funk?
Leo Justi macht mit Heavy Baile hippe Shows

22 Soundtrack zum Alltag
Die Dokumentarfilme „Favela on Blast“ und „A Batalha do Passinho“ zeigen Funk in Rap und Tanz

23 Die Favela hat gesiegt
Funk, Drogen, Kirche: Die Netflix-Serie „Sintonia“ zeigt das Leben von drei Jugendlichen in São Paulo

25 Alle wollen sich jetzt Funk zu eigen machen
Interview mit der MC und Sängerin Zuzuka Poderosa

28 „Bum Bum Tam Tam“ ist komplexer als Bach
Der Musiker, MC und Funk-Forscher Thiago Santos analysiert den Mega-Hit von MC Fioti

30 Wir haben Großes vor mit Funk in Europa
Gespräch mit Rodrigo da Matta über die Baile Funk-Szene in Berlin

32 Funk da ila
Die Random-Hitliste der ila-Musikredaktion

Berichte & Hintergründe

34 Überraschender Sieg des andinen Populismus
Peru zwischen erster und zweiter Wahlrunde

38 Rückkehr in die bleiernen achtziger Jahre?
Rechtskandidat Guillermo Lasso gewinnt Stichwahl in Ecuador

39 Normalitätswahn im Wahlkampf
In Nicaragua stehen Ortega und Murillo vor der Wiederwahl

42 Bei genauerem Hinsehen
US-Präsident Bidens neue (?) Migrationspolitik

45 Se fue – Er ging
David Cámpora, einer aus der alten Garde der Tupamaros, lebt nicht mehr

47 Die Bodenschätze, der Dreck und die Krisen
Stefan Peters' Arbeit über (Neo-)Extraktivismus und Rentenökonomien

Kulturszene

49 DOK.fest München @home 2021
Dokumentarfilme erzählen Geschichten

50 Poetisch-musikalischer Roman ohne exotische Klischees
„Sanfte Debakel“ von der haitianischen Autorin Yanick Lahens

52 Von kollektivierter Kunst und gemeinsamer Stärke
Das neue feministische Manifest „Verbrennt eure Angst!“ vom Kollektiv LASTESIS

53 Leider fehlen Witz und Ironie
Anmerkungen zur Besprechung des Romans „Eroberung“ in der ila 444

Solidaritätsbewegung

54 Notizen aus der Bewegung

ila 446 Kartoffeln

4 Das Brot der Indios
Der Kartoffelanbau in den Anden

7 Von der Zierpflanze zum Grundnahrungsmittel
Der schwierige Siegeszug der Kartoffel in Europa

9 Sie ernähren die Städte Perus
Die traditionelle kleinbäuerliche Landwirtschaft produziert die meisten Lebensmittel und bewahrt die Vielfalt der Agrarkultur

12 Tanzen bis zum Umfallen
Der Kartoffeltanz Huaylarsh im peruanischen Huancayo

14 Was haben die Campesinos*as davon?
Der kleinbäuerliche Kartoffelanbau in den Anden leistet einen wichtigen Beitrag zur weltweiten Ernährungssicherheit

17 Die schlausten Bäuerinnen und Bauern ernten kleinere Kartoffeln
Interview mit Jhonny Herbas zu Kartoffelkultur und Sortenvielfalt in den bolivianischen Anden

21 Rezepte für die Kartoffelkrise
Über die Nöte der kleinbäuerlichen Betriebe in Kolumbien

22 Der Frittenkrieg
Kolumbien und die EU auf dem Schlachtfeld der WTO

25 Keine Chance für Kleine
Gewinnbringend ist der Kartoffelanbau in Mexiko nur für Großbetriebe

26 Conqué, Papas Fritas und Papas Inglesas
Kartoffeln in Landwirtschaft und Kultur El Salvadors

28 Wo bleibt all die Vielfalt?
Geschichte und Gegenwart der Kartoffelzucht in Deutschland

30 Ein Essen ohne Farinha wär undenkbar!
Maniok – die „Kartoffel“ Amazoniens

32 Die Batate
Das Comeback der Süßkartoffel auf den französischen Antillen

33 Heimweh nach peruanischen Kartoffeln
Eine Belgo-Peruanerin vermisst die Vielfalt der Andenfrucht

34 Wer sind die wahren Kartoffeln?
Über die Fallstricke von Fremd- und Selbstbeschreibungen

35 Guten Appetit!
Kartoffelgerichte und ihre Zubereitungsarten

Berichte & Hintergründe

37 Ein breites Plädoyer für eine würdige Zukunft
Der nationale Streik und die politische Konjunktur in Kolumbien

40 Es bedarf dringend eines Dialogs
Stimmen zum Streik aus Kolumbien

42 Die Korruption überleben
Couragierte Frauen in Guatemala wehren sich: die Richterinnen Yassmin Barrios und Erika Aifán

45 Erosion des Rechtsstaats in El Salvador
Präsident Bukele baut Staat zur Autokratie um

47 Die seitenverkehrte „Conquista“
Die Weltreise der Zapatist*innen im Sommer 2021

49 Für Demokratie und Menschenrechte in Brasilien
Linke Wissenschaftler*innen gegen Bolsonaro

51 Terror gegen Schwarze
Das Massaker in Jacarezinho zeigt: Der Rassismus in Brasilien ist einer der gewalttätigsten weltweit

53 Erfolg für soziale Bewegungen und die Linke
Wahlen zum Verfassungskonvent und Kommunalwahlen in Chile

55 Es geht auch anders
„Fair for Future“ – Ein neues Buch zum fairen Handel

56 Ein argentinischer Roman
Der Bildband „D10S - Maradona. Ein Leben zwischen Himmel und Hölle“

57 Aktuell und inspirierend
Der Sammelband „Begegnung verändert Gesellschaft“ über die Pädagogik Paulo Freires

Solidaritätsbewegung

58 Leserbrief, Notizen aus der Bewegung

60 Patente töten
Für die Aufhebung des Patentschutzes auf alle unentbehrlichen Medikamente

ila 447 Fahrradfahren

4 Zwischen erhöhter Lebensgefahr und dem „Instrument persönlicher Befreiung“
Fahrradfahren in Mexiko-Stadt

7 Schöner wär's mit Motor, aber ohne geht es leichter
Das Fahrrad ist nach wie vor zentraler Bestandteil des cubanischen Transportwesens

9 Die Fahrrad invasion kam und blieb
Peru: Mitten in der Pandemie sorgen Fahrradaktivist*innen für revolutionäre Veränderungen

12 Radtour für das gute Leben
Venezuela: Die Kooperative Cecosesola betreibt die Wiederbelebung einer umweltfreundlichen Tradition

13 Revolution auf zwei Rädern
Chiles Fahrradfahrer*innen radeln für mehr Respekt

15 Manchmal regnet es, manchmal fallen nur Tropfen
Gespräch mit David Feretti Vargas in seiner Fahrradwerkstatt im Barrio Kami, Cochabamba (Bolivien)

17 Nach dem Sturm kommt immer Sonnenschein
Ein begeisterter Mountainbiker aus El Salvador erzählt

18 Super-Man und Super-Chica in der Geisterstadt
Die Fahrradkurier*innen vom „Messenger Club Bogotá“ berichten von ihrer Arbeit

21 Ein gewisser Geist der Rebellion
Interview mit drei Berliner Gorillas-Rider*innen aus Chile und Mexiko

24 Pepe Mujica hat mich zu der Reise inspiriert
Interview mit Juan Carlos Vásquez, alias Pepón, der fünf Jahre lang den Subkontinent bereiste

27 Ein Fahrrad als Stolperstein
Fernando Traverso erinnert mit Street Art an die Verschwundenen in Argentinien

28 Mit dem Fahrrad der Armut entkommen
Ecuador und Kolumbien gehören zu den erfolgreichsten Radsportnationen

30 Von Kunstrad- bis Langsamfahren
Der Radfahrerbund Solidarität und die Arbeiter*innensportbewegung in Deutschland

32 Uuun Alemaaan! strampelt durch die Atacama
Rezension: Auf den Spuren des Gedächtnisses der Wüste

Berichte & Hintergründe

34 Castillo gewinnt die Stichwahl, aber wird er auch Präsident?
Perus Rechte versucht Wahlergebnis zu kippen

36 Wir brauchen eine andere Sichtweise auf den Amazonas
Interview mit Cristiane Mazzetti und Eliane Gomes-Alves zur Umweltpolitik der Regierung Bolsonaro

39 Gemischtes Ergebnis für AMLO-Regierung
Zwischenwahlen in Mexiko

41 Fortführung des ökonomischen Normalbetriebs mit anderen Mitteln
Timo Dorschs Buch „Nekropolitik. Neoliberalismus, Staat und organisiertes Verbrechen in Mexiko“

42 Konflikte sind absehbar
Mexikos Ölpalmenplantagen wurden kartiert

44 Ein kriminelles Netz der Eliten
Interview mit Joseph Berra zum Prozess gegen David Castillo, einen der mutmaßlichen Auftraggeber des Mordes an Berta Cáceres

46 Das ist kein Weg aus der Armut
Interview mit Sophia Cramer und Philip Mader über das System der Mikrofinanzierung

Kulturszene

50 Das Porträt eines Pechvogels
Interview mit Ariel Magnus zur deutschen Ausgabe seines Romans über Adolf Eichmann („El desafortunado“)

54 Die pinke Linie – zum Beispiel in Mexiko
Ein Buch über die weltweiten Kämpfe um sexuelle Selbstbestimmung und für die Anerkennung von Regenbogenfamilien

55 La Jauria – Die Meute
Brisante TV-Serie aus Chile bis zum 23. Juli 2021 in der arte-mediathek

Solidaritätsbewegung

- 56 **Der weitsichtige Blick des Herrn Engels**
Buch mit den Beiträgen einer Tagung zu linken Utopien und emanzipatorischer Praxis in Lateinamerika
- 57 **Kritik der kolonialen Moderne**
Ausgewählte Texte des marxistischen Philosophen Bolívar Echeverría fordern zu dessen Wiederentdeckung auf
- 58 **Notizen aus der Bewegung**
-
- ila 448 Aufstand in Kolumbien**
- 4 **Was bleibt von den Protesten?**
Kolumbien nach Monaten politischer Auseinandersetzungen
- 8 **Ich bin ein Vandale und von der Primera Línea**
Gedanken nach einem Gespräch mit einem Jungen aus der ersten Reihe des Widerstands
- 9 **Drei Portraits von der Straße**
Claudia – Aktivistin in der neuen Bibliothek
Duván – Blockadepunkt Kreisverkehr Siloé
Alejandro – Blockadepunkt Puerto Resistencia
- 11 **Zehn Jahre junger Protest in Kolumbien**
Die aktuelle Bewegung hat eine lange Vorgeschichte
- 14 **Vom Land in die Städte**
Die Mobilisierung in Kolumbien und ihre Protagonist*innen
- 16 **Wer die Proteste unterstützt, wird zur Zielscheibe**
Interview mit Clemencia Correa über die internationale Misión S.O.S. Colombia
- 19 **Wir kämpfen, bis die Wahrheit ans Licht kommt**
Daniel Stiven Sánchez – eines der vielen Opfer der Polizeigewalt in Cali
- 21 **Bewaffnete Akteure ohne Legitimität**
Die Erneuerung des paramilitärischen Projekts in Kolumbien
- 24 **Der Schlächter im Hintergrund**
Interview mit dem kolumbianischen Journalisten und Filmemacher Daniel Mendoza
- 26 **Eine wunderbare Performance des Widerstands auf den Straßen**
Ein Interview mit dem Fotografen und Kommunikationswissenschaftler Leonardo Guayán
- 29 **Riskanter Einsatz für die Verletzten**
Gesundheitsbrigaden während des Streiks in Cali
- 30 **Weiblich gelesene Körper sind anderen Risiken ausgesetzt**
Interview mit La esquema feminista de derechos humanos
- 33 **Man hat uns alles genommen, sogar die Angst**
Arbeitende Kinder und Jugendliche in den Protesten – Interview mit Brayan Hueso und Reinel García
- 35 **Der Soundtrack des Streiks**
Die kolumbianische Mobilisierung wird von einer Reihe Künstler*innen begleitet
- 37 **Kein Asyl trotz Lebensgefahr**
Deutsche Behörden und Gerichte erkennen Geflüchtete aus Kolumbien fast nie an

- 39 **El Grito – Der Schrei**
Interview mit Carmen García, die sich von Brüssel aus für den kolumbianischen Protest engagiert
- Berichte & Hintergründe**
- 42 **Historische Zäsur oder global platzierte Lüge?**
Cuba nach den Protesten vom 11. Juli 2021
- 45 **Der Mythos ist hinüber**
Interview mit dem cubanischen Theatermacher Yunió García Aguilera
- 46 **Der Dialog muss der Weg sein**
Interview mit dem cubanischen Satiriker und Filmemacher Eduardo del Llano über seinen neuen Film und die Lage im Land
- 50 **Neue Etappe des Machtkampfes in Peru**
Präsident Castillo steht von mehreren Seiten unter Druck
- 52 **Ein kleines Wunder**
Uruguay: Bündnis erzwingt Referendum über Gesetzespaket der Regierung
- 55 **Die Rechnung ohne den Wirt gemacht**
Die Hidrovía Paraguay-Paraná – mehr als eine Wasserstraße
- Kulturszene**
- 57 **Filmische Kommentare auf pandemische Zeiten**
Vier Produktionen aus Lateinamerika auf dem Filmfest München 2021
- 60 **Verlust eines großen Intellektuellen**
Nachruf auf den argentinischen Schriftsteller Horacio González (1944-2021)
- 61 **Von den Lebenslügen eines in Brand gesteckten Landes**
„Lieder für die Feuersbrunst“ von Juan Gabriel Vásquez
- Solidaritätsbewegung**
- 62 **Notizen aus der Bewegung**
-
- ila 449 Black Lives Matter**
- 4 **Go back to your country!**
Wachsamkeit, Wissen und Kolonialität im US-mexikanischen Grenzraum
- 7 **Es geht tief unter die Haut**
Rassismus und Polizeigewalt in Brasilien
- 10 **Auch Lausbuben haben Menschenrechte**
Mônica Cunha kämpft für die Rechte afrobrasilianischer Jugendlicher
- 12 **Was machst du, wenn die Waffe auf dein Gesicht gerichtet ist?**
Interview mit Eloanah Gentil, die in Rio de Janeiro mit Schwarzen Frauen Theater der Unterdrückten macht
- 15 **Aber wir sind nicht rassistisch**
Der Kampf um eine neue, dominikanische Nation
- 17 **Es geht nicht nur um unsere individuellen politischen Rechte**
Gespräch mit Orlando Pantoja vom afrokolumbianischen Netzwerk Cococauca

- 21 Alles begann mit dem Sturz eines Massenmörders**
Auch in Kolumbien gibt es umgestürzte Kolonialdenkmäler
- 23 Jenseits von „Garífuna Lives Matter“**
Sie waren nie versklavt: Die Garífuna und ihr historischer Kampf ums Territorium
- 25 Langsam machen wir Fortschritte**
Interview mit Epsy Campbell, Vizepräsidentin von Costa Rica
- 28 Ein Funken Widerstand schwingt mit**
Interview mit Greta-Marie Becker über die afroecuadorianische Kultur und ihren Film „El Murmullo de la Marimba“
- 31 Auf den Spuren eines Deutschen in Kolumbien**
Ein antikolonialer Comic von Christian Diaz Orejarena
- 32 Ein audiovisuelles Gegengift**
Mexiko: Mit kritischen Medien gegen Rassismus
- 34 Wir erleben ein neues Erwachen**
Guatemala: Interview mit der Menschenrechtsverteidigerin Florina Yax
- 36 Zu sich finden in der Sprache der anderen**
Jamaica Kincaid schreibt über Kolonialismus, Schwarzsein und Frausein
- 39 Man kann viel von ihnen lernen**
Rezension: „Schwarzer Widerstand – Sklaverei und Rassismus in Lateinamerika und der Karibik“ von Toni Keppeler
- Berichte & Hintergründe**
- 40 Die neue „Republik“ des Nayib Bukele**
Der Präsident El Salvadors bereitet seine Wiederwahl vor
- 41 Die GIZ und Bukele**
- 42 Urteil mit landesweiter Bedeutung**
Mexiko: Oberster Gerichtshof entkriminalisiert Schwangerschaftsabbrüche
- 43 Das Schweigen ist vorbei**
Der Kampf gegen die Abtreibungsverbote wird überall in Lateinamerika zum Thema
- 44 Eine neue Verfassung für Chile**
Interview mit Rodrigo Mayorga und Javier Pascual von der chilenischen Nichtregierungsorganisation Momento Constituyente
- 48 Adoptiere einen Park!**
Bolsonaro gibt Schutzgebiete zur Nutzung durch Unternehmen frei
- 50 Militarisierung und Gewalt sind allgegenwärtig**
Interview mit Raina Zimmering zur Konferenz „Militarismus und Frieden in Lateinamerika und der Karibik“
- Kulturszene**
- 52 Warum Cortés wirklich siegte**
Klaus Theweleits Technologiesgeschichte der eurasisch-lateinamerikanischen Kolonialismen
- Solidaritätsbewegung**
- 54 Notizen aus der Bewegung**

ila 450 Solidarität & Internationalismus

- 4 Unbedingte Solidarität**
Differenzen und nicht Gleichheit können Voraussetzung für solidarische Praxis sein
- 7 Ergründung einer notwendigen Praxis**
Das Buch „Unbedingte Solidarität“ von Lea Sussemichel und Jens Kastner
- 8 Lokal verankert, global und digital vernetzt**
Die internationale Vernetzung der Zapatistas
- 12 Die Rückeroberung der Gemeinsamkeit – Zapatistas on Tour**
Die „Reise für das Leben“ machte auch Station im Rheinland
- 19 Aufbrüche, Schwächen und neue Herausforderungen**
Interview mit Ulrich Brand, Friederike Habermann, Martin Konecny und Werner Rätz zu den globalisierungskritischen Bewegungen
- 25 Eine Form der Solidaritätsarbeit mit vielen Fragen**
Städtepartnerschaften mit Nicaragua
- 29 Internationale Streiks gegen Lieferdienste**
Riders organisieren sich über Unternehmens- und Ländergrenzen hinweg
- 30 Die Zerstreuung der Sporen**
Latinx-Diaspora und (trans)nationaler Aktivismus in Deutschland
- 33 Über Politik wird gefälligst debattiert!**
Interview mit Márcia Ramalho zur brasilianischen Diaspora in Köln
- 35 Ni Una Menos – Nicht eine weniger**
Schwesterschaft, kollektives Begehren und globaler Aktivismus
- 37 Wi(e)der die Grausamkeit**
Die feministische Vordenkerin Rita Laura Segato nun endlich auch auf Deutsch
- 38 Feminismen hüben und drüben**
- 39 Dreckige Lüge**
Interview mit Johanna Frei von Ende Gelände über internationale Proteste gegen Gas
- 41 Dieses Entwicklungsmodell ist archaisch**
Gespräch mit dem Yukpa-Vertreter Juan Pablo Gutiérrez über weltweite Kämpfe gegen Kohle
- 43 Die Globale der musikkulturellen Revolte**
Das DIY des Punk verbreitet sich in den Bewegungen
- 44 Post war das Zauberwort**
Internationale Verbindungen der Punx in den Achtzigern
- Berichte & Hintergründe**
- 46 Ein überfälliger Schritt**
Perus Präsident Castillo baut sein Kabinett um
- 47 Gegenwind für Bukele**
Erneute Proteste gegen die Aushöhlung des Rechtsstaates in El Salvador
- 48 Der Marsch für die Entkriminalisierung von Schwangerschaftsabbrüchen**
Interview mit der venezolanischen Feministin und Medienaktivistin Laura Cano

51 Wenn man den Bock zum Gärtner macht

Pandora Papers in Lateinamerika: Die Sache hat System

Kulturszene

54 Eine äußerst schillernde Persönlichkeit

Alfred Hübners beeindruckende Biographie des Schriftstellers Paul Zech

Solidaritätsbewegung

58 Notizen aus der Bewegung

ila 451 Musikinstrumente

4 Die Stimmen der Geister

Vorspanische Musikinstrumente in Meso- und Südamerika

7 Zwischen Bergarbeitersiedlungen, Andendörfern und Konzertsälen

Das Charango in Südamerika

10 Das sind nicht alles „Ukulelen“!

Interview mit dem mexikanischen Musiker Josué Avalos über seine Saiteninstrumente

13 Das Pinquillo ist so bedeutsam wie ein Cello

Interview mit David Gamón, Ensemble traditioneller Instrumente der Universität San Andrés von La Paz

16 Kreative kulturelle Aneignung

Das Pampapiano, die andine Version des Harmoniums

18 Ein besonderer Kulturtransfer

Das Cajón gehört zum afroperuanischen Kulturerbe

20 Unser Percussionist spielt gleich auf seiner Angel

Gespräch mit dem Percussionisten Alfonso Garrido über den afrobrasilianischen Musikbogen Berimbau

22 Der Tango und sein Instrument

Das Bandoneon am Río de la Plata und in Deutschland

26 Soziale Instrumente

Chico, Repique und Piano – die unüberhörbaren Symbole des afroargentinischen Erbes

29 Die Verwandlung vom Frosch zum Prinzen oder: Vom Ölfass zum Klangwunder

Die Steelpan ist das Nationalinstrument von Trinidad & Tobago

32 Eine Rumba Box in Köln-Nippes

Los Apartamentos spielen jamaicanischen Mento

33 Vom Omnifón zum Clubsound

Die Rolle der elektronischen Musikinstrumente in Lateinamerika

Berichte & Hintergründe

35 Fluchtursachen bekämpfen? Von wegen!

Interview mit Ana de Ita zu den Folgen des Freihandelsabkommens TLCAN/NAFTA für das ländliche Mexiko

38 Ein Unentschieden nach der Covid-Pandemie

Die argentinischen Parlamentswahlen im November

40 Der lange Weg zur Legalität

Ruth Zurbriggen zum Abtreibungsgesetz in Argentinien

44 Diese Polizei gefährdet Leib und Leben

Interview mit dem kolumbianischen Juristen und Menschenrechtsverteidiger Franklin Castañeda

47 Nachrichten aus der „neuen Republik“ des Nayib Bukele

Interview mit dem Kommunalpolitiker und Ex-Guerillero José Alberto Avelar aus El Salvador

50 Die rastlose Netzwerkerin und Forscherin ist nicht mehr da

Abschied von Silke Helfrich (1967-2021)

52 Soziale Verwüstungen in der Ära Bolsonaro

Treffen der Brasiliensolidarität im November 2021

53 Das Staatsangehörigkeitsgesetz muss modernisiert werden

Peru/Deutschland: Fehlende doppelte Staatsbürgerschaft sorgt für Komplikationen

Kulturszene

55 Liebe auf den ersten Ton

Das DJ- und Konzertkollektiv „Lucha Amada“ feiert 20-jähriges Jubiläum mit neuem Soli-Sampler

56 Bei der mündlichen Überlieferung geht vieles verloren

Interview mit Eliseth Peña, Regisseurin des Films „Der letzte Kommandant der Quintines“

57 Ein sehr persönlicher Film für das kollektive Gedächtnis

58 Gericht weist Klage eines Generals gegen Wandbild zu Falsos Positivos in Kolumbien ab

Solidaritätsbewegung

59 Notizen aus der Bewegung

Die **ila** täglich aktuell
im Internet:

www.ila-web.de

ila Die Informationsstelle Lateinamerika e.V. arbeitet seit über 40 Jahren als unabhängige Organisation.

Sie versorgt Aktivist*innen der Lateinamerika-Solidarität und der globalisierungskritischen Arbeit, Politiker*innen, Journalist*innen und Interessierte mit Informationen zu Politik, Sozialem und Kultur in und aus Lateinamerika. Mittelpunkt ist die Herausgabe der Zeitschrift **ila**. Sie erscheint zehn Mal im Jahr mit 56 bis 64 Seiten und widmet sich unterschiedlichen Schwerpunktthemen – von Kultur über Menschenrechte bis zur Weltwirtschaft. Sie ist aber mehr als „nur“ eine Zeitschrift: Sie ist auch Kontaktstelle und Diskussionsforum.

Einzelheft 56-60 Seiten • 6,00 Euro

ila im Jahresabonnement (10 Ausgaben)

- Euro 49,- Normalabo
- Euro 60,- Institutionenabo
- Euro 60,- Förderabo
- Euro 42,- ermäßigtes Abo
- Euro 8,50 Kennenlernabo: 3 **ila**-Ausgaben

Jetzt abonnieren!